

Decisiones de hoy para el futuro

Voluntades Anticipadas



El documento de voluntades anticipadas es un instrumento legal que una persona elabora en caso de que no pueda tomar sus propias decisiones en el futuro.

Alberta

Apoyos a la comunidad y a las
Personas de la Tercera Edad

Oficina del Tutor Público

¿Qué es un documento de voluntades anticipadas?

- ◆ Un documento de voluntades anticipadas es un documento legal que usted puede elaborar en caso de que algo suceda y no pueda tomar sus propias decisiones personales en el futuro.
- ◆ El documento de voluntades anticipadas le permite escoger a otra persona, un representante, para que lo represente a usted y tome decisiones por usted cuando usted mismo no pueda hacerlo.
- ◆ El documento de voluntades anticipadas le permite establecer instrucciones por escrito para la toma de decisiones respecto de su futuro.
- ◆ La elaboración de un documento de voluntades anticipadas **es una decisión facultativa y voluntaria.**

¿Por qué es necesario un documento de voluntades anticipadas?

Los parientes y amigos no tienen automáticamente el derecho legal de tomar decisiones por usted.

¿Quién se beneficiará si elaboro un documento de voluntades anticipadas?

◆ **USTED.** Si tiene 18 años o más de edad, y actualmente puede tomar sus propias decisiones, usted puede adquirir un mayor control de sus asuntos personales en el futuro con la elaboración de un documento de voluntades anticipadas.

Su familia y amistades. Si cuenta con un documento de voluntades anticipadas, las personas que se preocupan por usted pueden estar seguros de que las decisiones tomadas en su nombre son las que usted quiere. Las voluntades anticipadas pueden aliviar la tensión en tiempos difíciles.

Prestadores de servicios. Las personas que le brindan atención médica y servicios, como por ejemplo médicos, enfermeras, abogados y prestadores de servicios en establecimientos residenciales, podrán recurrir a sus instrucciones por escrito o a las instrucciones que les proporcione su representante.

¿Qué opciones tengo para planificar para el futuro?

Si desea realizar planes por adelantado, puede:

- ◆ Elaborar un documento de voluntades anticipadas (para asuntos no financieros),
- ◆ Elaborar un poder notarial duradero (para asuntos financieros), y,
- ◆ Elaborar un testamento (estableciendo los planes para los bienes financieros y personales tras el fallecimiento).

¿Qué opciones de planificación tengo durante mi vida?

	Decisiones que usted toma por adelantado	Decisiones que el tribunal* toma por usted
Decisiones personales	voluntades anticipadas	tutela
Decisiones financieras	poder notarial duradero	administración fiduciaria
Decisiones tras el fallecimiento	testamento	ley de sucesión no testamentaria

* El tribunal adjudicaría la tutela o administración fiduciaria sólo si la persona fuese incapaz, y que no haya preparado un documento de voluntades anticipadas o un poder notarial duradero.

¿Qué tipo de instrucciones puedo dejar en un documento de voluntades anticipadas?

Sus instrucciones pueden ser sobre todos y cada uno de sus asuntos personales de carácter no financiero, como por ejemplo:

- ◆ tratamientos médicos que quisiera o que no quisiera recibir.
- ◆ el lugar donde le gustaría vivir.
- ◆ con quién le gustaría vivir.
- ◆ decisiones sobre otras actividades personales (esparcimiento, empleo o educación),
- ◆ cualquier otra decisión personal y legal.

Un documento de voluntades anticipadas no se puede utilizar para solicitar acciones ilegales.

¿Puedo elaborar un documento de voluntades anticipadas ahora?

Después del 1 de diciembre de 1977, fecha en que se aprobó la *Personal Directives Act*, (Ley de voluntades anticipadas), dichos documentos deben ser firmados y fechados delante de un testigo para que sean válidos.

Si ya tiene un testamento o un testamento vital, verifique que cumple con los requisitos de la *Personal Directives Act* para asegurarse de que es jurídicamente vinculante.



La información disponible incluye los siguientes temas:

- ◆ Los requisitos que supone la elaboración de un documento de voluntades anticipadas.
- ◆ Las cuestiones que se podrían tener en cuenta al elaborar un documento de voluntades anticipadas.
- ◆ Las obligaciones de los representantes.
- ◆ Las obligaciones de los prestadores de servicios.

Para tener acceso a esta información, visite el sitio web de Alberta Seniors and Community Supports en www.seniors.gov.ab.ca y siga los vínculos a la Office of the Public Guardian.



¿Dónde puedo obtener más información?

Para obtener copias de este folleto o más información, o bien para reservar una sesión de información sobre el documento de voluntades anticipadas, llame a la Office of the Public Guardian (Oficina del Tutor Público) más cercana a su domicilio entre las 8:15 y 16:30 h.

- **Región Norte**
Teléfono: (780) 833-4319
- **Edmonton**
Teléfono: (780) 427-0017
- **Red Deer**
Teléfono: (403) 340-5165
- **Calgary**
Teléfono: (403) 297-3364
- **Lethbridge**
Teléfono: (403) 381-5648

Para llamar sin costo alguno desde fuera de Edmonton, marque 310-0000 y solicite comunicarse con el especialista en documentos de voluntades anticipadas más cerca de usted.

Puede disponer de información las 24 horas del día en el sitio web Alberta Seniors and Community Supports:

www.seniors.gov.ab.ca